

Zeitschrift: Schweizer Landtechnik
Herausgeber: Schweizerischer Verband für Landtechnik
Band: 35 (1973)
Heft: 6

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 02.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Kauf und Verkauf

Aus Umbereifungen abzugeben:

Neue Hinterradpneus

10-28 / 11-28 / 11-32 /
13-28 / 14-30
30% Preisreduktion

Engelmatt-Garage,
Niederlenz
Telefon (064) 51 26 03

Nur solange Vorrat!

Abdeckblachen

für Motormäher, Maschinen
usw. mit kleinen Farbfehlern.
Starkes Gewebe, nicht zer-
reissbar, absolut wasserdicht,
mit Ösen.

Einmaliger Preis:

3 Grössen:

150 x 190 cm Fr. 32.-

200 x 190 cm Fr. 42.-

300 x 190 cm Fr. 62.-

Mit Rückgaberecht bei Nicht-
gefallen. Kein NN-Versand.

Bieri Blachen AG,
6022 Grosswangen
Telefon (045) 3 54 40

Vieh- und Pferdehandel und Transporte

Werner Baltensperger
8303 Birchwil
Telefon 01 / 93 77 16

Elektronik in der Landwirtschaft

LB- Hektar- zähler



- Genaue Berechnung der Arbeitsfläche
- Pflege- u. wartungsfrei
- Ein- und Ausschalten automatisch
- Einfache Selbstmontage

Järmann AG
Landmaschinen - Bedarf
8953 Dietikon ☎ 051 88 44 21

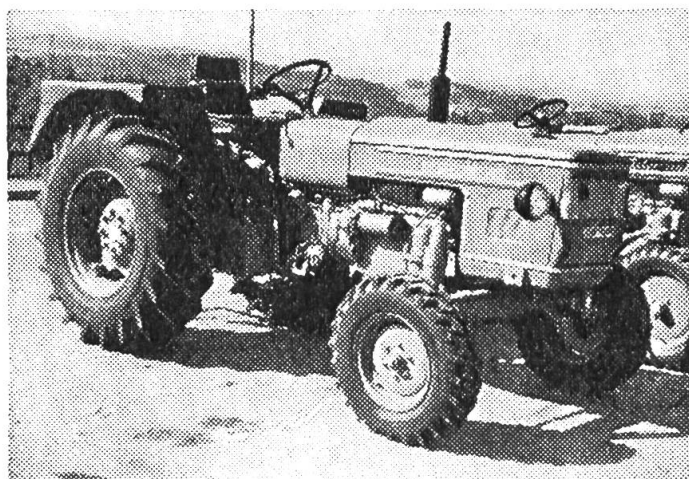
Zetor

- Sicherheit
- Komfort
- Qualität

Eine neue, komplette Auswahl!

Ein Modell für jeden Betrieb!

Sie müssen ihn probieren um ihn zu schätzen.



Typ 6711

Eine zusätzliche Ausrüstung ohne Preiszuschlag. Ein Luftkompressor, Stossdämpfer auf der Vorderachse, Kraftzufuhr 540/1000 und abhängiges Vorwärtskommen mittels Druck-Einrückung.

Aerolastischer Gesundheitssitz, eine Sicherheitskabine mit Heizung und Entfrostanlage und Koppelriemen-Uebersetzung, hydraulische Zetomatic-Hebung.

Alle diese Vorteile machen den ZETOR zu einem der meistgeschätzten Traktoren der Landwirte.

Verlangen Sie noch heute eine Dokumentation beim Importeur



Rauss AG, ZETOR, Freiburg

Rte de la Glâne 136

1752 Villars-sur-Glâne

Tel. 037 - 24 35 82

oder in unseren Agenturen:

3360 Herzogenbuchsee, ANSO Landmaschinen, 063 - 5 11 06 oder 5 18 24; **5265 Wittnau/AG**, Franz Jehle, 064 - 61 27 23; **8503 Hüttwilen**, Richard Hagen, 054 - 9 23 17; **9475 Sevelen/SG**, Litscher Rudolf, 085 - 5 59 09.

Verlangen Sie unsere Wiederverkaufsbedingungen solange Ihre Gegend noch nicht besetzt ist.

Name:
Adresse:
Postleitzahl: Tel.: Kt.

Solide, praktische und bewährte

Stahldrahtsilo

(5 mm Draht)

Für alle Futterarten geeignet. Jeder Durchmesser lieferbar. Komplett mit Kunststoffeinlage ab Fr. 22.— je m³ Siloraum (je nach Durchmesser). Starke Silowasserpressen.

Walter Schlegel, Silobau,
Derrière les Murs, 1580 Avenches
Telefon (037) 75 29 14
von 6.15—7 Uhr und 19—20.30 Uhr.

Mit diesem Gerät

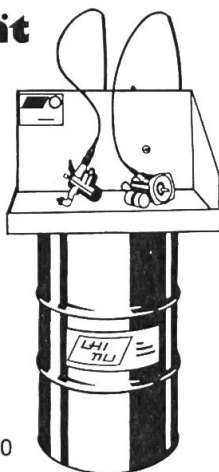
CLEAN FLÖW

Kleinteile-Reinigungsgerät
für den universellen
Gebrauch

**...sieht die Welt
viel sauberer
aus.**

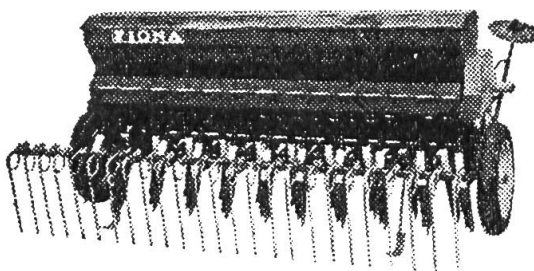
INDUMAG

INDUSTRIE-MASCHINEN AG
8105 Regensdorf, Althardstr 190
Tel. 01 - 71 33 47



FIONA

Anbau-Sämaschine, 2—6 m Arbeitsbreite



Technisch perfekt und weltweit bekannt.

Getriebe - Zahnräder - Lager - Saat-
rohre und viele andere Teile aus

NYLON

dem Werkstoff unserer Zeit.

Nylon-Teile sind bei höchster Präzision
verschleissfest - bruchsicher - war-
tungs- und rostfrei.

● **Ein echter Leichtbau in solider
Grundkonstruktion**

Einwandfreie Aussaat von Getreide,
Feinsämereien oder gekörntem Kunst-
dünger.

Auskünfte und Unterlagen durch die
Generalvertretung:

Müller Maschinen AG

4112 Bättwil, Telefon (061) 75 11 11

Lieferung ab Lager Bättwil.

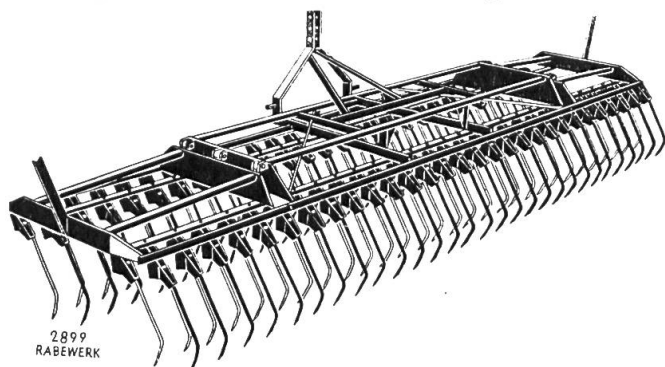
Preise auch heute noch sehr günstig.



Bei Nebel sehen ... aber auch gesehen werden!

Daher auch tagsüber mit Abblendlichtern (nicht Stand-
lichtern) fahren!

Pflegearbeiten leicht gemacht



Rabewerk- Hackstriegel

bis 6.20 m Arbeitsbreite

Verlangen Sie unsere neuen
Prospekte.

Dezlhöfer AG

Landmaschinen Traktoren
9246 Niederbüren SG
Telefon (071) 81 14 21



NEU!

Krümelegge Doublet Record Ein dänisches Qualitätsprodukt

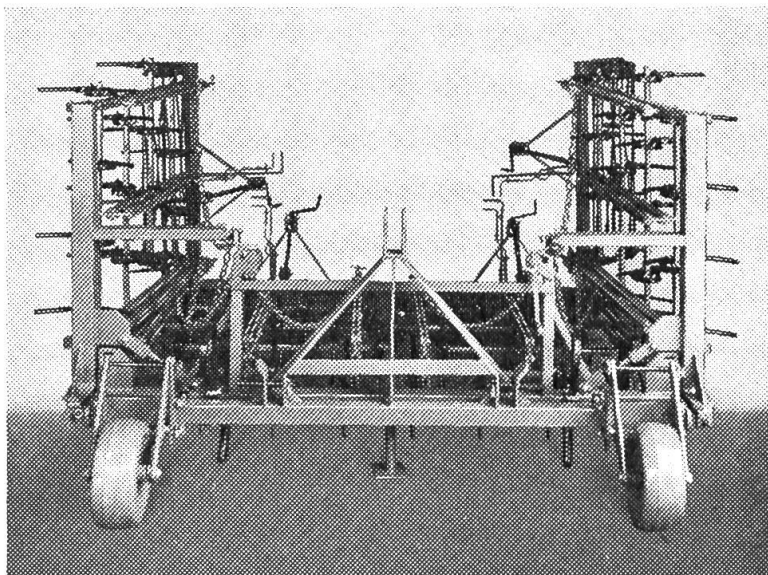
Tel. 031 - 83 08 11

Ein bestbewährtes Bodenbearbeitungsgerät, das in über 10 europäischen Ländern zufriedene Benutzer kennt.

2-, 3- oder 4-teilig erhältlich.
Arbeitsbreite 224/336/448 cm

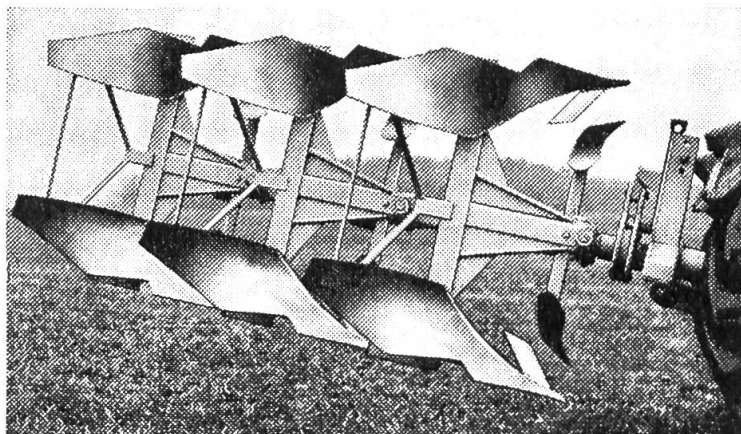
Das 4-teilige Modell ist seitlich aufklappbar (Abbildung)

Die Zinken sind doppelseitig verwendbar und können leicht und rasch gewendet werden.



Dreischarpflug Der Pflug im Baukastensystem

- Das Baukastensystem:
Vom Dreischar- zum Zweischar-
gerät, schnell und ohne Mühe
- Absolut schlagfreie Hydraulik-
wendung
- Solide Rohrrahmenkonstruktion
- Halbautomatischer
Schnellkupplungsackerbalken
- Kombiwägesse und spezielle
Maisausrüstung



Bitte fordern Sie unverbindlich Prospektmaterial bei unseren Vertretern oder direkt bei uns an.

Fabrikvertreter für die Ostschweiz:

H. Feurer, Marchsteinstrasse, 5115 Möriken, Tel. 064 - 53 11 33

Fabrikvertreter für die Zentralschweiz:

U. Baumgartner, Rainweg 11, 3066 Stettlen, Tel. 031 - 51 41 15

GEBRÜDER OTT AG MASCHINENFABRIK WORB

förderband universal westeria



2 m verstellbarer
Abwurfwinkel.
Verstellbare
seitliche
Begrenzung.

Fördert Nieder- und Hoch-
druckballen, Heu, Garben,
Rüben, gehäckseltes
Mais- sowie Häckselgut
und Silage aller Art.

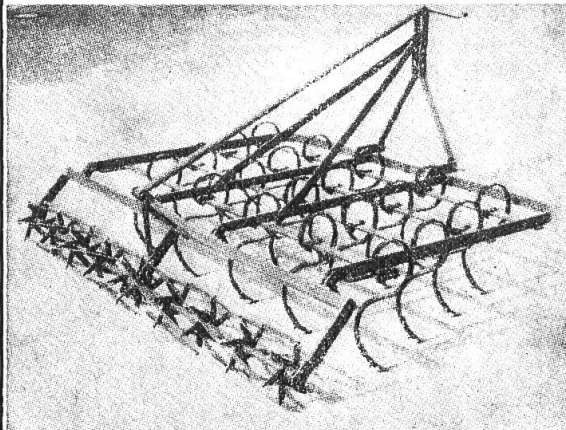
iselin

Landwirtschaftliche
Förderbänder
8032 Zürich Bergstr. 88
Telefon 051 47 32 10

Bürgis Schlagerpreise

auf Kultureggen mit Spindelverstellung
und Einwalzenkrümmer:

Franko Haus ab Fr. 1380.—



LELY Roterra-Kreiseleggen

Arbeitsbreite 2,5 und 3 m

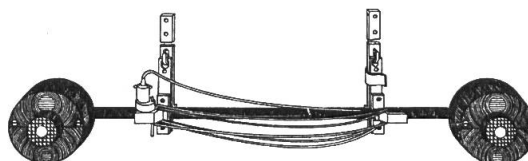
zu: Preisgünstiger gehts nicht mehr!

BÜRGI AG, Landmaschinen

8547 Gachnang TG, Tel. 054 - 9 42 59

**Vor dem Abschwenken
nach links zurückschauen und
rechtzeitig Zeichen geben!**

Lutz-Leuchten



Schluss-, Blink-, Bremslicht

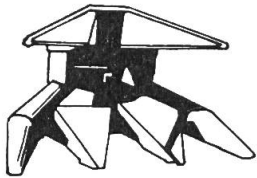
In ganz Europa bewährt.
Inkl. Kabel, Briden, zusätzlicher Steck-
dose. Leuchte für verschiedene Wagen
verwendbar. Leichtes umstecken!

**Fertige Anlage, Lampendurchmesser
13 cm nur Fr. 125.— netto.**

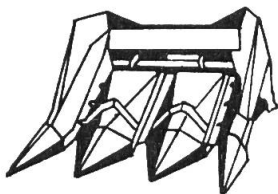
**GRIESSER
Maschinen AG**

8450 Andelfingen 1
Zürich
Tel. 052-41 11 22/23

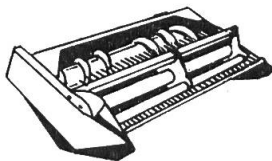
FAVRE



Maisgebiß 3-reihig



Kolbenpflücker 3-reihig



Mähwerk 3,66 m



Hesston 4000 mit Pick-up

Fragen

Warum ist er der berühmteste Häcksler der Welt? Verfügt er wirklich über 240 PS? Einen hydrostatischen Fahrtrieb? Den stärksten Trommelhäcksler mit Siebeinsatz und separatem Gebläse? Eine verblüffende Leistung? Eine absolute Funktionssicherheit? Lieferbar mit klimatisierter Kabine, Radio und Stereoanlage? Warum setzt er in jeder Beziehung neue Maßstäbe?

Antwort

Weil er ein Hesston ist.



Rob. Favre AG

Landmaschinen
1530 Payerne
Tel. (037) 61.14.94

F 4-d

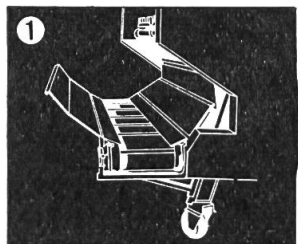
Abladegebläse NEUERO, Typ AG 3/380

Text zum Titelbild

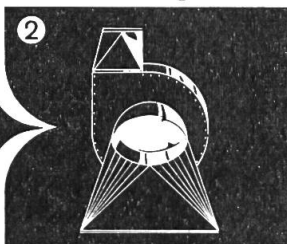
mit angebautem Motor, 4-armiger Schneidvorrichtung und Saugkanal mit Leitblech. NEUERO-Abladegebläse, aus der grössten Spezialgebläsefabrik Europas stammend, sind infolge ihrer universellen Einsatzmöglichkeiten wohl die rentabelsten Fördereinrichtungen für den Transport von landw. Massengütern. Verschiedene Modelle für alle vorkommenden Leistungen. Unterlagen und Auskünfte durch die Generalvertretung:

Müller Maschinen AG, 4112 Bättwil, Telefon 061 - 75 11 11

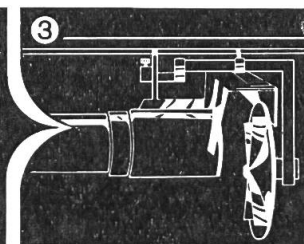
LICOMAT-Dosieranlage
für automatische
Heugebläse-Beschickung



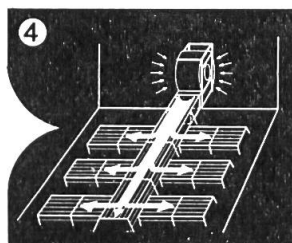
LICO-Abladegebläse



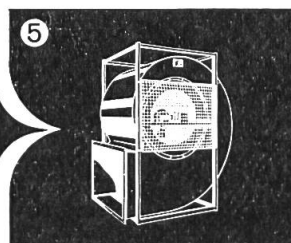
LICO-Grossflächen-
verteiler



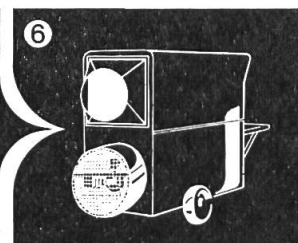
Lico
liefert neu
die perfekte
Heuernte-
Strasse



LICO-Normroste



LICO-Radial-
Hochleistungsventilator



LICO-Heizkessel
für Warm-Heubelüftung

Perfekte
Bausätze
aus einem
Hause!

Einzel
oder als
komplette
Anlagen
lieferbar!

Bitte verlangen Sie Prospekte.

Liggenstorfer AG

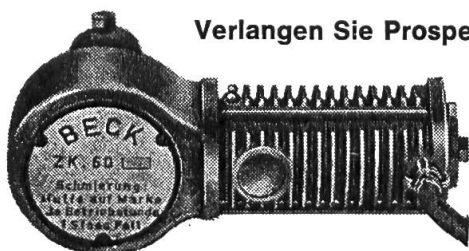
Elektromotoren-
und Maschinenbau
8408 Winterthur
Telefon 052 - 25 14 21



Bewährte Eigenfabrikate! BECK

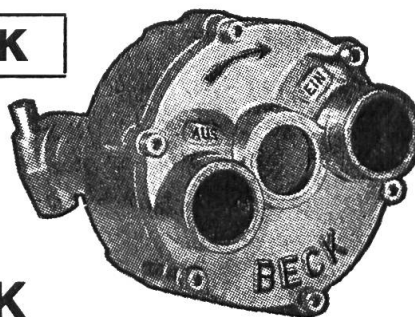
Hochdruck-Wasserpumpen
Zapfwellen-Kompressoren

Verlangen Sie Prospekt vom Hersteller



F. BECK

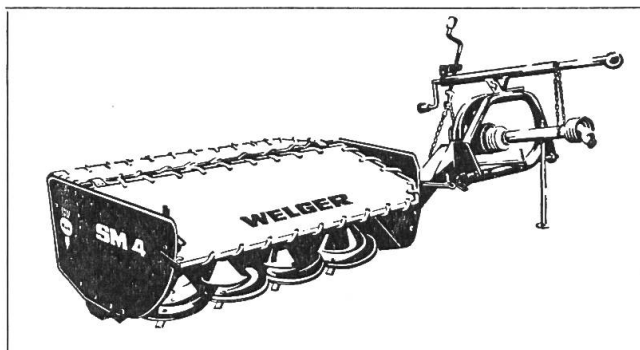
Apparatebau Telefon (063) 5 22 20
3363 Oberönz - Herzogenbuchsee BE



Schneller und sauberer mähen
mit dem neuen

Scheibenmähwerk WELGER SM-4

- Flächenleistung bis 2 ha/Std.
- Kein kraftzehrender Mehrfachschnitt durch besondere Schraubenform der Mäh-scheiben, schonende Futter-behandlung.
- Sauberes, lockeres Mäh-schwad, einwandfreie Schwadabteilung.
- Doppelseitig verwendbare Schneidmesser, Auswechseln schnell und mühelos.
- Geprüfte Unfallschutzvorrich-tungen, wirkungsvolle Sicher-heits-Ausschwenkeinrichtung.
- Robuste, verschleissfeste Bauart.

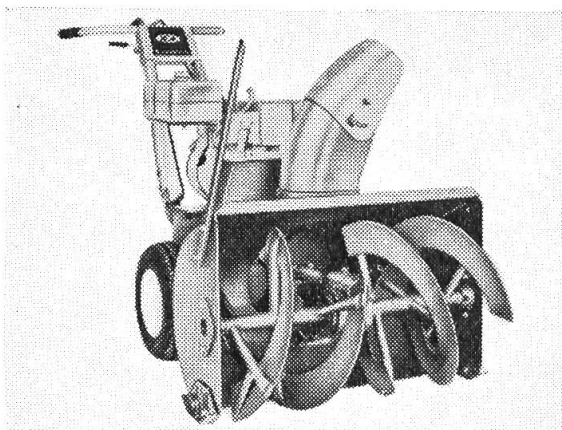


Senden Sie mir Prospekte vom SM-4!

Adresse:

Agrar

Fabrik landw. Maschinen AG, 9500 Wil SG
Telefon (073) 22 01 22



Noch einige

Gebietsvertretungen

zu vergeben für das gesamte Programm der bekannten und führenden GILSON Schneefräsen, Gartenbaugeräte, Rasenmäher, Kommunaltraktoren, Wischmaschinen, etc.

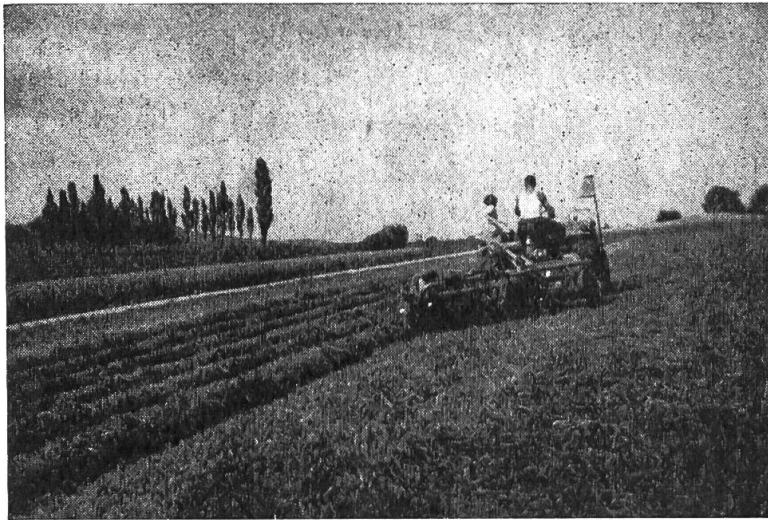
Es handelt sich um ein vollständiges Programm einer der grössten diesbezüglichen Hersteller auf dem Weltmarkt mit qualitativen Spitzenprodukten.

Interessierte Firmen oder Personen, welche in der Lage sind, ein für sie exklusiv reserviertes Gebiet zu betreuen, setzen sich bitte mit dem Generalimporteur in Verbindung. Unterstützung in Verkauf und Werbung. Interessante Konditionen.

INTRAVEND AG, Bachmattstrasse 53

8048 Zürich, Telephon 01 - 62 88 22

„Wängi“ Kombi-Heuer



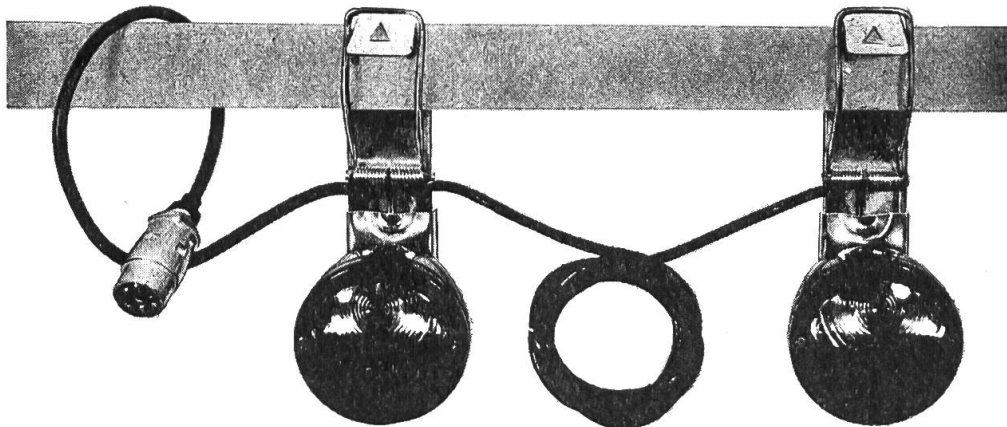
haben sich als preisgünstige Mehrzweckmaschinen sehr gut bewährt zum **Zetten, Wenden, Schwadenziehen, Schwadenstreuen** und **Aufrechen**.

Sie sind bekannt für ihre saubere, exakte Arbeitsleistung und besonders schonende Behandlung des Futters.

Verlangen Sie unverbindlich Prospekt und Preisliste durch

MASCHINENFABRIK WÄNGI AG 9545 Wängi TG

Telefon 054 - 9 52 02



Auch Sie sollten Ihre Anhänger mit der tausendfach bewährten **SEELAND-Leuchte**

ausrüsten. Ihr Anhänger wird damit zu einem vorschriftsgemässen, modernen Fahrzeug, das Ihre Sicherheit und diejenige der anderen Strassenbenützer auf ein Maximum erhöht. **Typen- und IMA-geprüft.**

2 Modelle stehen zur Verfügung: **Mod. F** zur festen Montage, **Mod. E** auswechselbar.

Verlangen Sie unseren ausführlichen Prospekt bei Ihrem Händler oder direkt bei uns

VIKTOR-Erzeugnisse AG, 8580 Amriswil

Telefon (071) 67 15 07

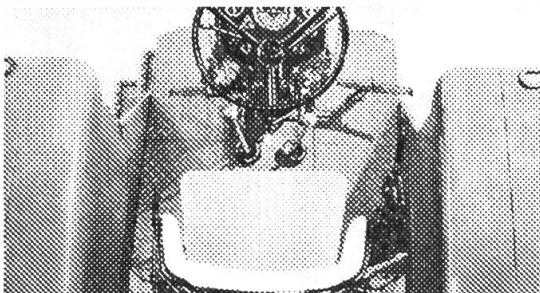
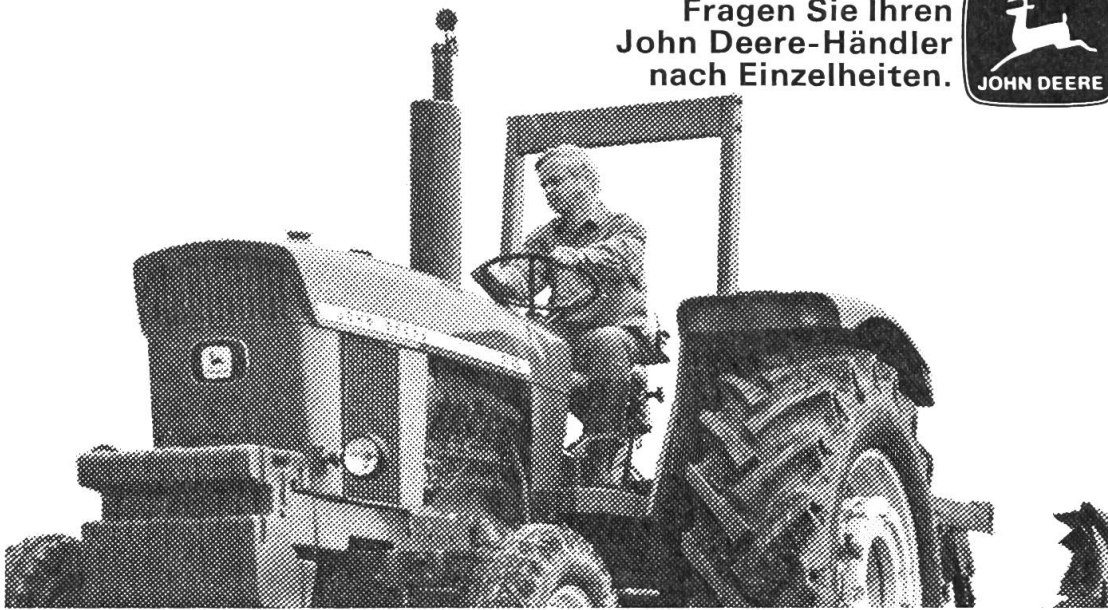
Traktorkabinen und Sturzkabinen, Traktorsitze

Die neuen Spitzen-Leister in ihrer Leistungsklasse

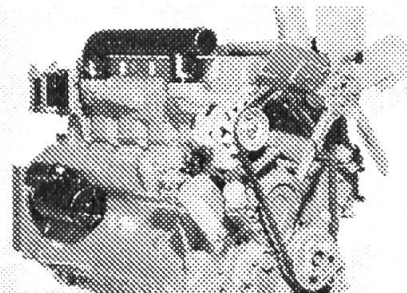
Mehr Zugkraft aufs Feld, damit die Arbeit schneller fertig wird

Die Zeiten idealer Wetterbedingungen sind meistens kurz. Wer sie erfolgreich nutzen will, muß schnell sein. Dazu braucht man Traktoren, die stark sind. John Deere baut sie: 3 neue Traktoren mit höheren PS-Leistungen: Modell 2030 mit 71 PS, 2130 mit 79 PS und 3130 mit 97 PS. Mit diesen Traktoren arbeiten Sie mit Ihren vorhandenen Geräten wesentlich schneller und erreichen höhere Flächenleistungen.

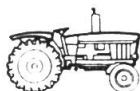
Fragen Sie Ihren
John Deere-Händler
nach Einzelheiten.



Überragender Fahr- und Bedienungskomfort. Schaumgummigepolsterter Luxus-Sitz. Verstellbar auf Größe und Gewicht des Fahrers. Griff- und trittgünstig angeordnete Hebel und Pedale. Blendfreies Armaturenbrett. Alle Arbeitsabläufe sind voll zu überblicken.



Starker John Deere-Dieselmotor liefert Kraft für hohe Arbeitsgeschwindigkeiten. Direkteinspritzer, startet deshalb leicht und verbraucht weniger Kraftstoff. Hohe Drehmomentreserven für enorme Durchzugskraft auf schweren Böden und an steilen Hängen.



MATRA ZOLLIKOFEN, 3052 Zollikofen, Tel. 031/57 36 36

Doppelbereifung u. Gitterräder für alle Traktorentypen, Ladewagen und Transporter



Typ ZUSATZ:

Geeignet für Hangbetriebe — Verhütung von Bodendruckschäden — höchst preiswert, weil nur Zusatz.

Typ KOMBI:

Geeignet für Ackerbaubetriebe weil auswechselbar, 100-fach bewährt.

Verlangen Sie Prospekt und Preise.

Franz Müller, 6017 Ruswil

Doppelbereifungen Tel. (041) 73 11 58

Wir suchen erfahrene

Landmaschinen-Mechaniker

für unsere Werkstätten in Uznach, Jonschwil, Sevelen, Balgach. Vielseitige Arbeit, gute Anstellungsbedingungen.

Offerten und Anfragen an:

Landverband, Landmaschinen + Traktoren,
9001 St. Gallen, Telefon 071 - 23 32 32 oder
071 - 48 11 53 abends.

Autogen - Schweissanlagen

zu verkaufen — Schweizer Fabrikat — preisgünstig. Leichtstahlflaschen für Sauerstoff, Azetylen-Dissous, Propan usw. Eine über 70 Seiten umfassende Schweissanleitung erhalten Sie zum Preis von Fr. 5.50.

Ich wünsche
Gratisprospekt F

Alf. Oberholzer, Rütlihof
9052 Niederteufen AR
☎ (071) 33 32 22 oder
☎ (01) 78 62 68

Name:

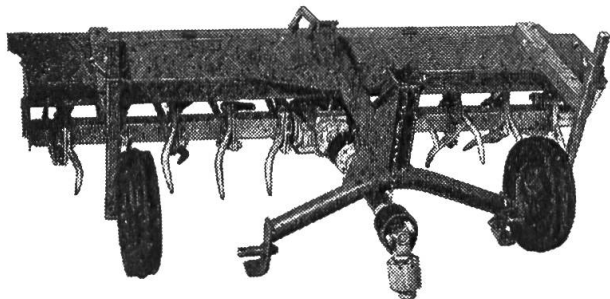
Vorname:

Strasse:

Ort:

TS

FRÜH-Rotor-Zinkenegge

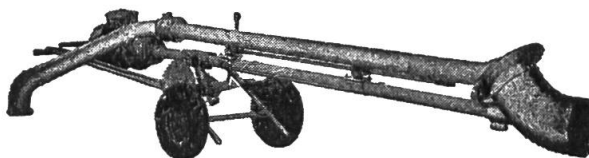


mit der Sie hervorragende Arbeitseffekte in allen Bodenarten erzielen. Zerschneidet kein Unkraut, rascheres Fahren möglich, nachstellbare Zinken, fast keine Abnutzung, gleichmässiger Tiefgang auch in schwersten Böden. Unübertroffen zum Struchen. Mit Gummiblockabfederung, schont Maschine und Traktor.

Mixer sind viele auf dem Markt, aber nur der **FRÜH-MIXER** hat den pat.

Obenansaugtopf, mit dem eine unvergleichliche Leistung zum Rühren und Mixen von Mist erzielt wird. Die grosse Ansaugöffnung ist frei von der sonst üblichen durchgehenden Antriebswelle. Dazu die **Pumpen** zum **Fassfüllen** mit enormer Leistung, in einem Hebelzug umgestellt zum Pumpen.

Anderer Typ mit **Verschlauchungspumpe**, enorme Druckhöhe, höchste Leistung.



JAKOB FRÜH Maschinenfabrik

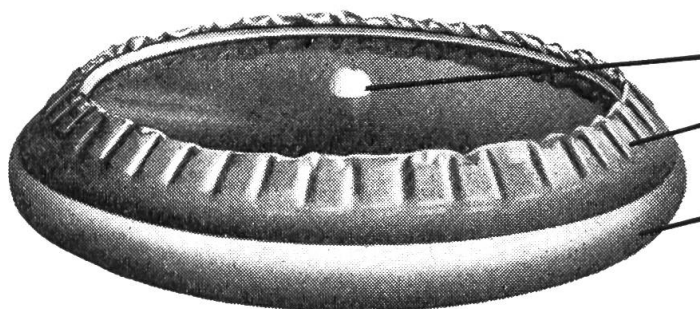
9542 Münchwilen TG

Telefon (073) 26 20 33

Silo- Wasserpresse

frika

✚ in der Schweiz und
Deutschland patentiert



Entlüftungsstutzen

Schwimmgurt mit
eingeschweissten
Schwimmkörpern

PVC mit Polyester-
gewebe armiert
(SARNAFIL)
oder nur PVC

- reissfest - säurefest - dauerhaft - strapazierfähig - verrottungsfest
- 600 kg Belastung pro m² Oberfläche
- 100 % Schweizerfabrikat
- Ueber 30 000 (dreissigtausend!) zufriedene Kunden
- 2 Jahre Garantie
- Massanfertigung in allen Formen und Grössen, genau nach Ihren Angaben: rund, rechteckig oder quadratisch
- Schnelle Lieferung

Unsere weiteren Produkte:

FRIKA Badebassin

FRIKA AIV-Verteiler

FRIKA Silo (zerlegbar)

FRIKA Mittel-Drainagen

FRIKA Siloabdeckblachen

FRIKA Spezialauskleidefolien

18 Jahre **FRIKA** – seit 18 Jahren zufriedene Kunden
unser Stolz und unsere Verpflichtung für die Zukunft.

Ausschneiden und in unverschlossenem Couvert mit 15 Rp. frankiert einsenden an:

Kneubühl FRIKA Techn.Artikel 8501 Weiningen TG ☎ 054/7 16 75

BON

- ☐ Senden Sie mir bitte Ihren bebilderten Prospekt
☐ Unterbreiten Sie mir bitte eine Offerte für Silowasserpresse

Masse: x / Ø:

Name:

Strasse:

Wohnort (Plz): /



Waadt

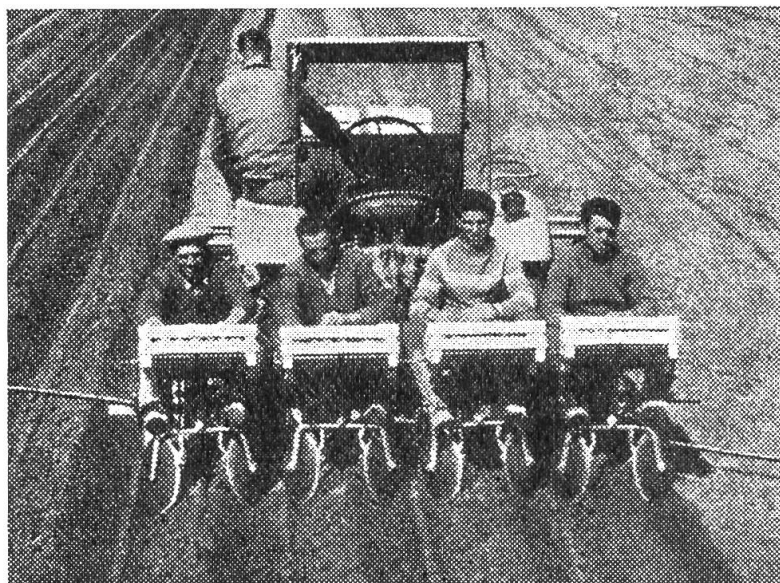
Versicherungen

Die Waadt-Unfall ist die Versicherungsgesellschaft
des Schweizerischen Verbandes für Landtechnik –
SVLT

Agenturen in der ganzen Schweiz



Traktor-Vielfachgerät



Ein robustes Bodenbearbeitungsgerät der Spitzenklasse, ganz aus Stahl. In allen Landesteilen stark verbreitet. Zusatzausrüstungen können auch nachbezogen werden (Baukastensystem!). Preis z. B. für 2-reihig Kartoffelsetzen mit Halbautomaten kpl. nur Fr. 1725.—, abzüglich Skonto.

Verlangen Sie ausführliche Unterlagen von der Herstellerin:



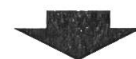
Maschinen AG 4112 Bättwil
Telefon (061) 75 11 11



**Mit jedem
Hinweis auf
unsere
Zeitschrift**

resp. auf ein darin
erschiedenes
Inserat

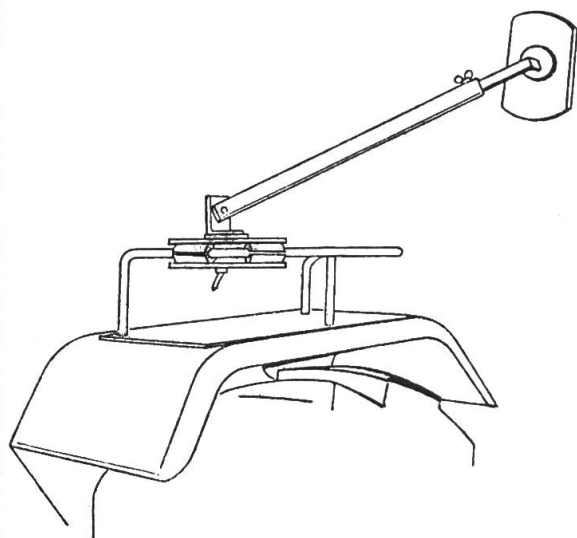
**unterstützen Sie
unser
Verbandsorgan!**



Tun Sie dies ins-
künftig noch öfters!
Danke!

**«Schweizer
Landtechnik»**

ARGUS II



Der neue Traktor- Rückblickspiegel

Verstellbar bis 2,50 m Ladebreite

Kann in wenigen Augenblicken montiert
und demontiert werden.

Mit Klauenbefestigung für rechtwinklige
Sitzgeländer Fr. 75.—

Mit Schienenbefestigung für
übrige Typen Fr. 80.—

Mitglieder des SVLT erhalten
5 Franken Rückvergütung.

Auslieferungsstelle: 8570 Weinfelden,
Austrasse 8
Telefon 072 / 5 12 94 oder 073 / 45 12 94



Für harten Einsatz Tag für Tag

Universal 550/550 DT

Diese bewährten Traktoren bieten Ihnen sämtliche Vorteile:

- 55 PS Viertakt-Dieselmotor
- 12 Vorwärts- und 3 Rückwärtsgänge
- Regelhydraulik
- lastschaltbare Zapfwelle

UNIVERSAL-Traktoren stammen aus einer der grössten Traktorenfabriken der Welt (Jahresproduktion mehr als 36 000 Traktoren). Die Erfahrung im Traktorenbau und die Grossserienfertigung ermöglichen stabile Preise trotz anhaltender Teuerung:

Mod. U-550 ab Fr. **15 950.—** (Zweiradantrieb)

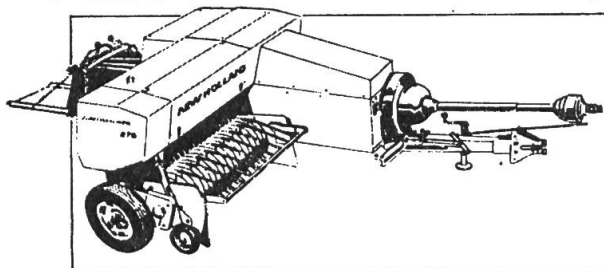
Mod. U-550-DT ab Fr. **18 900.—** (Vierradantrieb)

Fragen Sie nach
Ihrer nächsten
Regionalvertretung.

INTECH AG →

8832 Wollerau SZ
Roosstrasse 47
Telefon 01/76 45 21

NEW HOLLAND



- noch leistungsfähiger
- enge Pick-up Zinken
- gigantische Kanalöffnung
- HIGH-SPEED Zubringersystem
- verchromte Bindefinger
- pat. Kolbennachstellung
- Weitwinkelgelenkwelle
- Autom. Deichselschwenkung

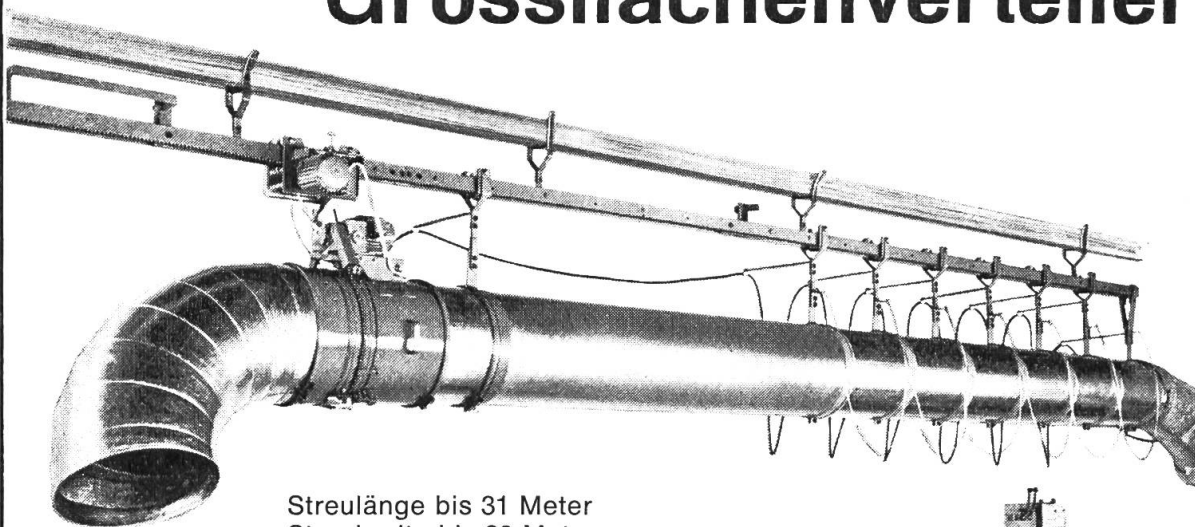
Offizielle Vertretung
Service und Ersatzteildienst

Matzinger AG
8600 Dübendorf ZH

Neugutstrasse 89 - Telefon (01) 85 77 77



Vollautomatischer Grossflächenverteiler



Streulänge bis 31 Meter
Streubreite bis 20 Meter

Antrieb über die als Zahnschiene ausgebildete Laufschiene, kein Kettenantrieb, störungsfrei, von zentralem Steuerpult aus einstellbar, ebenes, gleichmässiges Streubild, Robust, preisgünstig, Lanker-Qualität.

Lanker AG
Zürcherstrasse 499

Maschinenfabrik

9015 St. Gallen
Telefon (071) 31 10 31

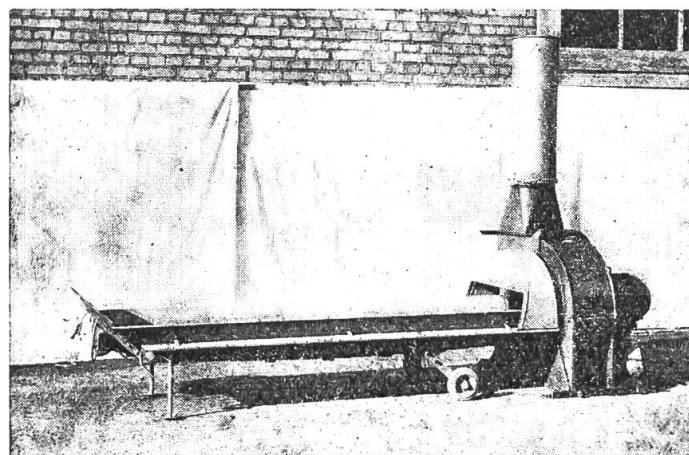
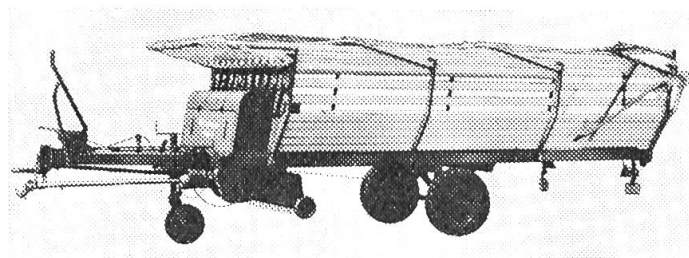
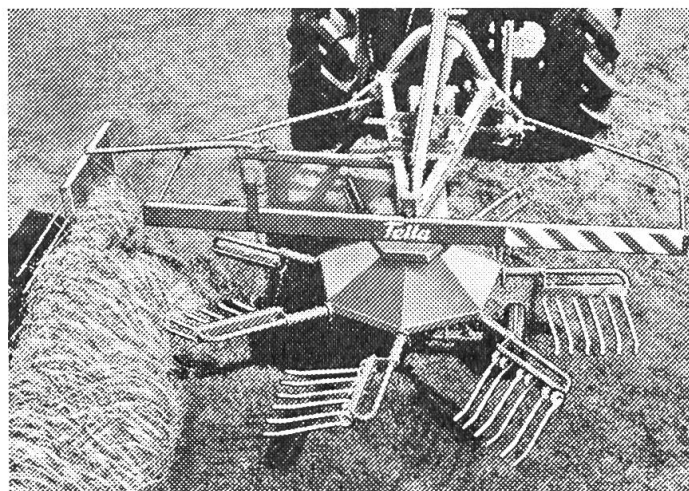
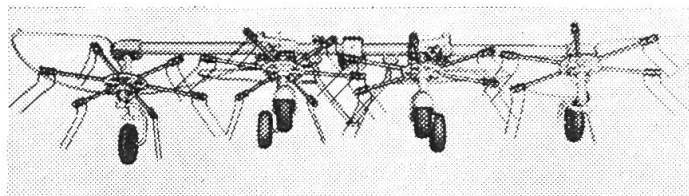
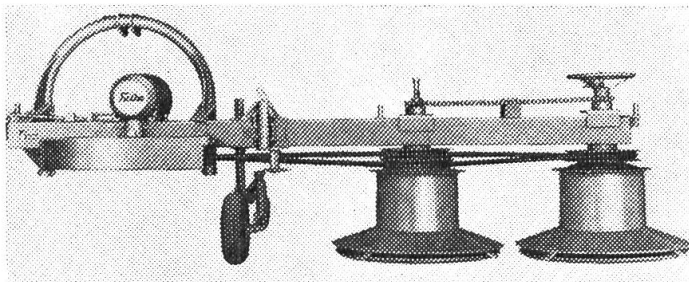
BON

für eine Gratisdokumentation
über Grossflächenverteiler
Nr. 162

Name:

Adresse:

Wohnort:



**seit über
50 Jahren
im Dienste
der
Landwirtschaft**

FELLA baut für Sie:

Kreiselmäherwerk
Turboheuer
Turbokombi
Turboschwader
Schubstangen-Ladewagen
Tiefgang-Ladewagen



Schneid- u. Fördergebläse
Zubringerband
Exakthäcksler TAIFUN
Maishäcksler
Mehrzweckwagen
FARMER-KOMBI
Futterwagen
Mistzettwagen



Das FELLA-Programm umfasst
passende Modelle für jede Be-
triebsgrösse und Traktorenstärke.



Verlangen Sie Prospekte und
Preislisten von der General-
vertretung für die Schweiz:

AGRO-SERVICE SA

4528 Zuchwil Tel. (065) 5 01 61

BEA

28. APRIL - 8. MAI

BERN

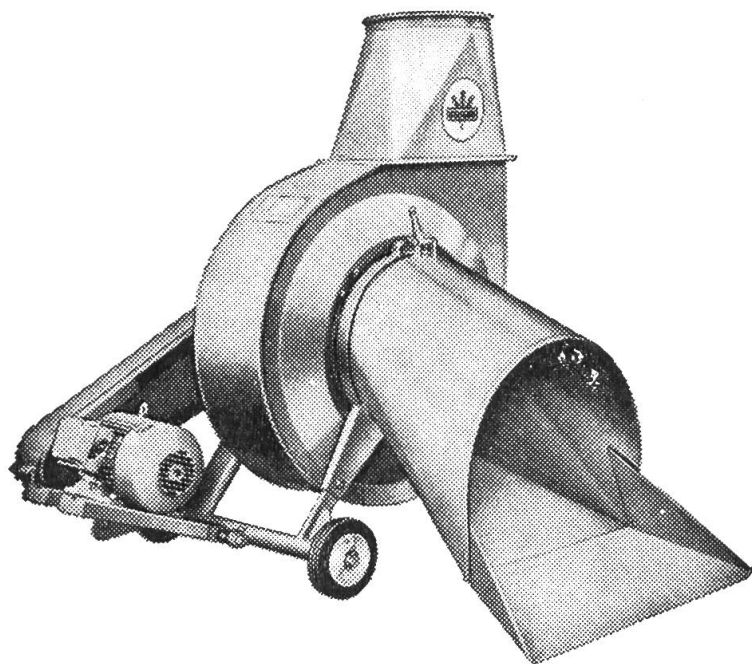
Grosse Landmaschinen- Ausstellung

mit täglichen Vorführungen.

Patronat:
Schweizerische Agrotechnische Vereinigung

Auskunft: Sekretariat SAV, 9322 Egnach, Tel. 071 66 18 34

Schneid- und Abladegebläse



von der grössten
Spezialgebläsefabrik Europas
für alle vorkommenden Leistungen

Die Abbildung zeigt Ihnen Typ
AG 3/380 mit angebautem Motor,
4-armiger Schneidvorrichtung und
Saugkanal mit Leitblech für eine
leistungsfähige Rohfutterannahme.
Scheidgebläse Neuero werden nach
Ausbau der Schneidvorrichtung
(was nur ganz kurze Zeit bean-
sprucht) zu Abladegebläsen. Ablade-
gebläse können auch nur als solche
bezogen werden zu einem wesent-
lich günstigeren Preis. Die
Schneidvorrichtung ist auf Wunsch
jederzeit nachlieferbar. Lieferung
sofort ab Lager Bättwil.



Unterlagen und weitere Auskünfte durch die Generalvertretung:

Maschinen AG, 4112 Bättwil, Tel. 061 - 75 11 11

Hürlimann

der Erste der Besten

BÄUMIG DER NEUE 45^{ER}



45 PS

Neuartige, zukunftsweisende Technik:

- **Neuer 3-Zylinder-Perkins-Motor, 45 DIN-PS.**
- **Extra robuste Ausführung von Getriebe, Achsen, Zentrallrohr, Hauptrahmen.**
- **Höhere Nutzlast.**
- **Überragender Fahrkomfort.**
- **Beste Zugängigkeit für Kontroll- und Wartungsarbeiten.**
- **Grösserer Kraftstofftank – am Hauptrahmen montiert.**

**GENERALVERTRETUNG
AGROMONT AG**

REFORM MULI 45/145

Mit den neuen Universaltraktoren REFORM Muli 45 und 145 ist es REFORM gelungen, eigene hochentwickelte Landtechnik noch mehr zu verbessern.

Der robust ausgelegte Kraftprotz leistet ganze 45 PS bei 2.200 U/Min. Die Direkteinspritzung gewährleistet erstklassige Kaltstarteigenschaften und wirtschaftlichen Kraftstoffverbrauch. Bei extrem schweren Arbeiten begeistert besonders das gute Durchzugsvermögen des Motors.

Senden Sie uns unverbindlich einen Prospekt. ✂

Name: _____

Adresse: _____

6331 Oberhünenberg
Tel. (042) 36 57 57-59

